



# LANDSCOURANT

VAN ARUBA

JAARGANG: 2012

28 DECEMBER 2012

EDITIE NO. 27

INHOUD	PAGINA
ECHTSCHIEDINGEN .....	1
ONDERCURATELESTELLING .....	2
ADOPTIE .....	2
OPROEPINGEN .....	2
BEKENDMAKING .....	2
WIJZIGING IN DE HANDLEIDING VOOR DE TOEPASSING VAN DE RIJKSWET OP HET NEDERLANDERSCHAP 2003, TOEGESPLIST OP HET GEBRUIK IN ARUBA .....	3
LIQUIDATIES .....	3-4
GUNNINGEN INGEVOLGE AANBESTEDINGEN .....	4
AANKONDIGINGEN DEURWAARDERS .....	4-7
AANBIEDING STATUTEN/STATUTENWIJZIGINGEN .....	7-9
BEKENDMAKING EN BESLUIT TOT INWERKINGTREDING VAN DE MINISTER VAN INFRASTRUCTUUR EN MILIEU, VAN 30 NOVEMBER 2012, NR. IE NM/BSK-2012/230625, VAN INTERNATIONALE BESLUITEN MET BETREKKING TOT DE VEILIGHEID VAN ZEESCHEPEN .....	10-11

Abonnementsprijs ingaande 3 juni  
2004, inclusief portokosten, per jaar  
bij vooruitbetaling Afls. 85,.

Losse nummers Afls. 6,.

Uitgever: Directie Wetgeving en Juridische Zaken,  
Ministerie van Justitie en Onderwijs

## ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 17 september 2012 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
AURA MARINA WERLEMAN en  
EDGAR EDUARDO GOMEZ PINZON,  
beiden wonende in Aruba.

De deurwaarder,  
B.R. Roos

## ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 8 oktober 2012 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
CORNELIS NIEUWPOORT en  
ANNECHIEN THERESIA MARIA OSSEL,  
beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr D.L. Carolina

## ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 15 oktober 2012 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
ANTONIA MARIA CORNELIA SOPHIA  
VAN LOON en

ELVIN MARIANO MARTINA, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr F.M. Werleman

## ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 5 november 2012 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
LUZ STELLA LUJAN VICTORIA en  
ROSEL FERNANDO PAREDES AVILA,  
beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr L.J. Pieters

## ECHTSCHIEDING

Bij beschikking van 7 december 2012 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba is echtscheiding uitgesproken tussen:  
JULIETTE MARIETA WELLER en  
SAMIR ELIAS CARILLO SOLANO, beiden wonende in Aruba.

De advocaat,  
mr C.J. Hart

**ONDERCURATELESTELLING**

Bij beschikking van 24 oktober 2012, behorend bij EJ no. 1577 van 2012 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, is IGMA ELIZABETH HART, geboren 13 maart 1932 en wonende in Aruba, onder curatele gesteld met benoeming van ALYSSA ROSE HART tot curatrice.

De curatrice,  
mr R.A. Wix

**ADOPTIE**

Bij beschikking van 28 augustus 2012 en 8 november 2012 van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, is de adoptie van Cesar Enrique Delgado Rondon, geboren op 13 januari 2003 in Venezuela, door Wilmer Jose Salazar geboren op 4 mei 1960 in Venezuela uitgesproken.

De deurwaarder,  
B.R. Roos

**OPROEPING**

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- Bartolome GONZALEZ, zonder bekende woon- of verblijfplaats,

om op 12 maart 2013 om 8:45 uur 's morgens, voor de rechter in het Gerechtsgebouw gelegen te Wayaca no. 33-E in Aruba te verschijnen, teneinde te worden gehoord in verband met een door Nathalie Jacqueline Croes, ingediend verzoek m.b.t. benoeming bewindvoerder (EJ-3311/12).

De griffier,  
E.E. de Weever

**OPROEPING**

De griffier van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba roept hierbij op:

- Caspert Balters Melgers SLIEKER, zonder bekende woon- of verblijfplaats,

om op 12 maart 2013 om 10:15 uur 's morgens, voor de rechter in het Gerechtsgebouw gelegen te Wayaca no. 33-E in Aruba te verschijnen, teneinde te worden gehoord in verband met een door de Voogdijraad Aruba & Ylonca Ermelin Arendsz, ingediend verzoek m.b.t. alimentatie (EJ-3650/12).

De griffier,  
E.E. de Weever

**BEKENDMAKING**

Ingevolge artikel 18, tweede lid, van de Landsverordening toezicht kredietwezen (Ltk) (AB 1998 no. 16) deelt de Centrale Bank van Aruba (de CBA) hierbij mede dat zij op 17 oktober 2012 schriftelijke toestemming ex artikel 17, eerste en tweede lid, van de Ltk heeft verleend aan de heren L.E. Castillo-Bozo en G.A. Castillo-Bozo voor het vergroten van hun deelneming in Corporación Castillo Bertrán Aruba N.V., die 90 percent van de aandelen houdt in BBA Bank N.V., van respectievelijk 50 percent tot 62.22 percent en 25 percent tot 37.22 percent.

Oranjestad, 13 december 2012

**WIJZIGING IN DE HANDLEIDING  
VOOR DE TOEPASSING VAN DE  
RIJKSWET OP HET NEDERLANDER-  
SCHAP 2003, TOEGESPLITST OP HET  
GEBRUIK IN ARUBA**

Een wijziging van de Handleiding voor de toepassing van de Rijkswet op het Nederlandschap 2003, toegesplitst op het gebruik in Aruba, heeft plaatsgevonden. Het wijzigingsbesluit is geplaatst in de navolgende uitgave van de Nederlandse Staatscourant:  
Stcrt. 2012, 25082

De integrale versie van de Handleiding is te vinden op de website: [www.wetten.nl](http://www.wetten.nl)

**LIQUIDATIE**

**CO-TRAINERS INTERNATIONAL A.V.V.**  
(in liquidatie)

Hierbij wordt bekendgemaakt het besluit van de aandeelhoudersvergadering, gehouden op 14 december 2012, tot ontbinding van bovengenoemde vennootschap, ingaande 28 december 2012.

De vereffenaar,  
EuroTrust International N.V.  
Watapanastraat 7  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**BEST WAY INTERNATIONAL A.V.V.**  
(in liquidatie)

Bij besluit van de op 19 december 2012 gehouden algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap is besloten tot ontbinding en algehele liquidatie per dezelfde datum.

Het plan van uitkering, houdende de grondslagen van de verdeling en de rekening en verantwoording zijn ten kantore van de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba zomede ten kantore van de vennootschap ter inzage neergelegd.

De vereffenaar,  
ATC Trustees (Aruba) N.V.  
Salinja Cerca 39-J,  
Noord, Aruba

**LIQUIDATIE**

**CARIBBEAN LICENSE COMPANY N.V.**  
(in liquidatie)

De vereffening van bovengenoemde vennootschap is voltooid. Deponering van de rekening en verantwoording betreffende vennootschap heeft plaatsgevonden bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba.

De vereffenaar,  
Pinnacle Services N.V.  
Montaña Plaza 238  
Noord, Aruba

**LIQUIDATIE**

**BUSHIRI HOSPITALITY  
MANAGEMENT N.V.**

(in liquidatie)

In de op 23 oktober 2012 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap, gevestigd in Aruba onder Kamer van Koophandel registratienummer 26494, werd besloten tot haar ontbinding per 23 oktober 2012.

Vanwege het feit, dat de vennootschap geen activa c.q. baten heeft, zullen er geen uitkeringen worden gedaan.

Deze publicatie werd neergelegd ten kantore van het handelsregister bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba zomede ten kantore van de vennootschap.

De vereffenaar,  
Standard Trust Company N.V.  
J.G. Emanstraat 49-A  
Oranjestad, Aruba

**LIQUIDATIE**

**BUSHIRI HOLDING (ARUBA) N.V.**  
(in liquidatie)

In de op 24 augustus 2012 gehouden buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders van bovengenoemde vennootschap, gevestigd in Aruba onder Kamer van Koophandel registratienummer 26494, werd besloten tot haar ontbinding per 24 augustus 2012.

Vanwege het feit, dat de vennootschap geen activa c.q. baten heeft, zullen er geen uitkeringen worden gedaan.

Deze publicatie werd neergelegd ten kantore van het handelsregister bij de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba zomede ten kantore van de vennootschap.

De vereffenaar,  
Standard Trust Company N.V.  
J.G. Emanstraat 49-A  
Oranjestad, Aruba

#### **LIQUIDATIE**

**RENT A GAME CORPORATION A.V.V.**

(in liquidatie)

Hierbij wordt bekendgemaakt dat bovengenoemde vennootschap is geliquideerd en de naam in het handelsregister is doorgehaald.

De vereffenaar,  
C.T.F. (Aruba) N.V.  
Watapanastraat 7,  
Ponton, Aruba.

#### **LIQUIDATIE**

**RIKO PRODUCTIONS & EVENTS**

(in liquidatie)

De liquidatie van bovengenoemde vennootschap is voltooid en de naam is op 8 september 2012 in het handelsregister doorgehaald

De vereffenaar,  
Romite NV  
Primavera 6  
Oranjestad, Aruba

#### **LIQUIDATIE**

**TRIANGLE CORPORATION A.V.V.**

(in liquidatie)

De liquidatie van bovengenoemde vennootschap is voltooid en de naam is op 20 augustus 2012 in het handelsregister doorgehaald

De vereffenaar,  
ATS Management N.V.  
L.G. Smith Boulevard 62

#### **GUNNING INGEVOLGE**

##### **AANBESTEDINGEN**

Namens het Land Aruba kondigt de directeur van Dienst Openbare Werken aan dat het project "Uitbreiding en verbouwing ex-Belastingkantoor te Paardenbaaistraat t.b.v. DIMAS en DAO (Directie Arbeid en Onderzoek)", conform bestek DOW nr. 10, dj. 2011 en tekeningen, nota's van inlichtingen gegund is aan Van Kessel Havenbouw N.V. voor een bedrag van Afl. 12.274.860,00.

#### **GUNNING INGEVOLGE**

##### **AANBESTEDINGEN**

Namens het Land Aruba kondigt de directeur van Dienst Openbare Werken aan dat het project "Nieuwbouw Remise te Oranjestad" conform bestek DOW nr. 15, dj. 2011 en tekeningen, nota's van inlichtingen gegund is aan Douhsar N.V. voor een bedrag van Afl. 2.000.000,00.

#### **AANKONDIGING OP GROND VAN ARTIKEL 5 (TEN 7<sup>o</sup>) VAN HET WETBOEK VAN BURGERLIJKE RECHTSVORDERING VAN ARUBA (AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van 7 december 2012 van de deurwaarder L.R. Morales-Wix, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is aan DANILO JOSE MANZANEDA, zonder bekende woon- of verblijfplaats ;

##### **BETEKEND:**

een grosse van de beschikking van dinsdag 16 oktober 2012, waarbij ten verzoeken van LIDUBIS ORTIZ ALQUERQUEZ, wonende in Aruba, het huwelijk tussen partijen nietig is verklaart.

De deurwaarder,  
L.R. Morales-Wix

**AANKONDIGING OP GROND VAN  
ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-  
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-  
VORDERING VAN ARUBA  
(AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van 13 december 2012 van de deurwaarder L.R. Morales-Wix, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van NIZAAM INVESTMENT N.V., gevestigd in Aruba aan CARLOS ALBERTO RODRIGUEZ RODRIGUEZ, zonder bekende woon- of verblijfplaats;

**BETEKEND:**

het op 13 december 2012 opgemaakt proces-verbaal van executoriaal beslag op de daarbij gerelateerde roerende zaken.

De deurwaarder,  
L.R. Morales-Wix

**AANKONDIGING OP GROND VAN  
ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-  
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-  
VORDERING VAN ARUBA  
(AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van 7 december 2012 van de deurwaarder Marlène C. Kock, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is aan FRANCIS SPALBURG, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba;

**BETEKEND:**

een grosse van de beschikking van 8 oktober 2012, waarbij ten verzoeken van STAFFORD CLIFTON OLLIVIERRE, conform de verklaring uit het Bevolkingsregister van Aruba, STAFFORD CLIFTON OLIVEIRE, conform de huwerlijksakte van Aruba, wonende in Aruba, de echtscheiding is uitgesproken tussen partijen, op 28 mei 1998, in Aruba in algehele gemeenschap van goederen met elkander gehuwd.

De deurwaarder,  
M.C. Kock

**AANKONDIGING OP GROND VAN  
ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-  
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-  
VORDERING VAN ARUBA  
(AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van 21 november 2012 van de deurwaarder L.R. Morales-Wix, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van PAULINA M.M. ECURY-SPREUWENBURG en 22 ANDEREN, allen voor deze zaak domicilie kiezende aan de Caya Ernesto O. Petronia no. 64 te Oranjestad in Aruba, ten kantore van de advocaat mr. M.M.M.C. Ecury;

**BETEKEND:**

een grosse van een vonnis van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba van de 21 november 2012, aan FRANCIS JOSEPH ERNST ECURY, zonder bekende woon- en/of verblijfplaats in Aruba of elders, met bevel om binnen TWEE (2) DAGEN aan de inhoud van voormeld vonnis te voldoen.

De deurwaarder,  
M.C. Kock

**AANKONDIGING OP GROND VAN  
ARTIKEL 5 (TEN 7°) VAN HET WET-  
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-  
VORDERING VAN ARUBA  
(AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van 27 november 2012 van de deurwaarder Bernard R. Roos, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van ISOLDA MATHILDA, wonende in Aruba;

**OPGEROEPEN:**

sub 1 GRATIA DIANNE MARIA MARTENS, zonder bekende woon- of verblijfplaats, om op woensdag 13 maart 2013 des voormiddags om 8:30 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd te Wayaca no. 33-E in Aruba, te verschijnen, teneinde op de door requirante(n) tegen hem (haar) ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder,  
B.R. Roos

**AANKONDIGING OP GROND VAN  
ARTIKEL 5 (TEN 7<sup>o</sup>) VAN HET WET-  
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-  
VORDERING VAN ARUBA  
(AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van 26 november 2012 van de deurwaarder Bernard R. Roos, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van SANDRA ANETTA DA COSTA, wonende in Aruba;

**WEDEROM OPGEROEPEN:**

HEADLEY IVANHOE GROSDALE, zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba, om op maandag 4 maart 2013 des voormiddags om 8:30 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg van Aruba, gevestigd te Wayaca no. 33-E in Aruba, te verschijnen, teneinde op de door requirante(n) tegen hem (haar) ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder,  
B.R. Roos

**AANKONDIGING OP GROND VAN  
ARTIKEL 5 (TEN 7<sup>o</sup>) VAN HET WET-  
BOEK VAN BURGERLIJKE RECHTS-  
VORDERING VAN ARUBA  
(AB 2005 NO. 34)**

Bij exploit van 17 december 2012 van de deurwaarder Bernard R. Roos, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ in Aruba, die het origineel voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoeken van ALTAGRACIA MIGUELINA BRITONOVA, wonende in Aruba;

**WEDEROM OPGEROEPEN:**

JUNIOR MIRAMIS RUIZ PEREZ, officieel ingeschreven als wonende te Palm Beach no. 176, doch zonder bekende woon- of verblijfplaats in Aruba, om op maandag 22 april 2013 des voormiddags om 8:30 uur, ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg

van Aruba, gevestigd te Wayaca no. 33-E in Aruba, te verschijnen, teneinde op de door requirante(n) tegen hem (haar) ingestelde vordering te antwoorden.

De deurwaarder,  
B.R. Roos

**AANKONDIGING**

Op 11 december 2012 heb ik, Sharine M.L. Geerman, belastingdeurwaarder van Aruba, kantoorhoudende aldaar aan de Camacuri no. 2, zes (6) dwangschriften betekend aan Isaac Croes, voorheen wonende in Aruba, thans zonder bekende woon- en verblijfplaats binnen en buiten Aruba en op last van de daarin genoemde Ontvanger der Belastingen die tot het einde van de executie woonplaats kiest aan zijn kantoor te Aruba, Camacuri no. 2, aan die genoemde belastingschuldige bevel gedaan om binnen TWEE DAGEN het bedrag dat thans invorderbaar is met de kosten van betekening en de verschuldigde rente te voldoen, met aanzegging dat, bij gebreke van betaling, zal worden overgegaan tot inbeslagname en verkoop van zijn roerende en/of onroerende zaken of door middel van beslag op zijn vorderingen op derden zulks tot verhaal van het op de datum van inbeslagname invorderbare bedrag en kosten. Aangezien de woon en/of verblijfplaats van de belastingschuldige voornoemd onbekend zijn heb ik, belastingdeurwaarder, van de dwangschriften met bijbehorende aktes van betekening, afschrift gelaten aan de Directeur van de Directie Wetgeving en Juridische Zaken, Macuarima no. 65.

De belastingdeurwaarder,  
S.M.L. Geerman

**AANKONDIGING**

Op 11 december 2012 heb ik, Sharine M.L. Geerman, belastingdeurwaarder van Aruba, kantoorhoudende aldaar aan de Camacuri no. 2, vijf (5) dwangschriften betekend aan Velvet Ramos, voorheen wonende in Aruba, thans zonder bekende woon- en verblijfplaats binnen en buiten Aruba en op last van de daarin genoemde Ontvanger der Belastingen die tot het einde van de executie woonplaats kiest aan zijn kantoor te Aruba, Camacuri no. 2, aan die genoemde belastingschuldige bevel gedaan om binnen TWEE DAGEN het bedrag dat thans invorderbaar is met de kosten van betekening en de verschuldigde rente te voldoen, met aanzegging dat, bij gebreke van betaling, zal worden overgegaan tot inbeslagneming en verkoop van zijn roerende en/of onroerende zaken of door middel van beslag op zijn vorderingen op derden zulks tot verhaal van het op de datum van inbeslagneming invorderbare bedrag en kosten. Aangezien de woon en/of verblijfplaats van de belastingschuldige voornoemd onbekend zijn heb ik, belastingdeurwaarder, van de dwangschriften met bijbehorende aktes van betekening, afschrift gelaten aan de Directeur van de Directie Wetgeving en Juridische Zaken, Macuarima no. 65.

De belastingdeurwaarder,  
S.M.L. Geerman

**AANKONDIGING**

Op 11 december 2012 heb ik, Sharine M.L. Geerman, belastingdeurwaarder van Aruba, kantoorhoudende aldaar aan de Camacuri no. 2, drie (3) dwangschriften betekend aan MVM Investments Aruba N.V., voorheen vestigd in Aruba, thans zonder bekende woon- en verblijfplaats binnen en buiten Aruba en op last van de daarin genoemde Ontvanger der Belastingen die tot het einde van de executie woonplaats kiest aan zijn kantoor te Aruba, Camacuri no. 2, aan die genoemde belastingschuldige bevel gedaan om binnen TWEE DAGEN het bedrag dat thans invorderbaar is met de kosten van betekening

en de verschuldigde rente te voldoen, met aanzegging dat, bij gebreke van betaling, zal worden overgegaan tot inbeslagneming en verkoop van zijn roerende en/of onroerende zaken of door middel van beslag op zijn vorderingen op derden zulks tot verhaal van het op de datum van inbeslagneming invorderbare bedrag en kosten. Aangezien de woon en/of verblijfplaats van de belastingschuldige voornoemd onbekend zijn heb ik, belastingdeurwaarder, van de dwangschriften met bijbehorende aktes van betekening, afschrift gelaten aan de Directeur van de Directie Wetgeving en Juridische Zaken, Macuarima no. 65.

De belastingdeurwaarder,  
S.M.L. Geerman

**AANBIEDING STATUTEN/  
STATUTENWIJZIGINGEN**

Mededelingen op grond van de artikelen 39 en 98 van het Wetboek van Koophandel van Aruba

**Oprichtingen**

De ondergetekende notaris deelt mede dat de navolgende naamloze vennootschappen, bij akte ten overstaan van hem verleden, zijn opgericht:

Berkem Development N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 02 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 30 oktober 2012, nr. 12.244/N.V.

MSV Holding International N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 02 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 25 oktober 2012, nr. 12.240/N.V.

Silvetti International Services N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 02 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 25 oktober 2012, nr. 12.241/N.V.

Duarte & Maury Corporation N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 15 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 13 november 2012, nr. 12.262/N.V.

R.J.Q. Development and Cleaning N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 16 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 07 november 2012, nr. 12.252/N.V.

Koek Pensionfund N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 16 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 13 november 2012, nr. 12.263/N.V.

Bekius Pensioenfond N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 16 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 13 november 2012, nr. 12.264/N.V.

Marchena & Josephia Construction & Services N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 19 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 15 november 2012, nr. 12.268/N.V.

Starke Caribbean N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 19 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 15 november 2012, nr. 12.269/N.V.

L.S.L. Aruba Services & Trading N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 20 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 15 november 2012, nr. 12.267/N.V.

E. Croes Orthodontics N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 21 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 15 november 2012, nr. 12.272/N.V.

Trekker Construction, Excavations & More N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 21 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 15 november 2012, nr. 12.271/N.V.

Jayaliyuu Corporation N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 27 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 08 november 2012, nr. 12.257/N.V.

Midico Holding N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 28 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 13 november 2012, nr. 12.260/N.V.

Advocatenpraktijk mr. Michel A. Kock N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 28 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 15 november 2012, nr. 12.270/N.V.

Valeria's Colombian Products N.V. gevestigd in Aruba, bij akte van 28 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 26 november 2012, nr. 12.278/N.V.

De notaris,  
mr R.E. Yarzagaray

#### Statutenwijzigingen

De ondergetekende notaris deelt mede dat de statuten van de navolgende naamloze vennootschap, bij akte ten overstaan van hem verleden, zijn gewijzigd:

Fresh Food Trading Aruba N.V. thans genaamd "Fresh Food, Trading & Green Energy (Aruba) N.V." gewijzigd bij akte van 06 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 05 oktober 2012, nr. 12.228/N.V.

Sea Delight N.V. thans genaamd "Sea Delight & Trading N.V." gewijzigd bij akte van 09 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 08 november 2012, nr. 12.255/N.V.

Casa Prins Aruba N.V. gewijzigd bij akte van 16 november 2012; verklaring van geen bezwaar van 13 november 2012, nr. 12.261/N.V.

De notaris,  
mr R.E. Yarzagaray



**AANBIEDING STATUTEN/  
STATUTENWIJZIGINGEN**

Mededelingen op grond van artikel 14 van de Landsverordening vennootschap met beperkte aansprakelijkheid (AB 2008 no. 62)

**Oprichtingen**

De ondergetekende notaris deelt mede dat de navolgende vennootschappen met beperkte aansprakelijkheid, bij akte ten overstaan van hem verleden, zijn opgericht:

Mariposa Consulting & Trading VBA, gevestigd in Aruba, bij akte van 22 november 2012.

Integral Dental Care (IDC) VBA, gevestigd in Aruba, bij akte van 10 december 2012.

De notaris,  
mr R.E. Yarzagaray

**AANBIEDING STATUTEN/  
STATUTENWIJZIGING**

Mededelingen op grond van de artikelen 39 en 98 van het Wetboek van Koophandel van Aruba

**Oprichting**

De ondergetekende notaris deelt mede dat de navolgende naamloze vennootschap, bij akte ten overstaan van haar verleden, is opgericht:

TRNB TRAVEL TECHNOLOGY N.V., gevestigd in Aruba, bij akte van 3 december 2012; verklaring van geen bezwaar van 2 november 2012, nr. 12246/N.V.

De notaris,  
mr H.M. Rodriguez-Taekema

**BEKENDMAKING EN BESLUIT TOT INWERKINGTREDING VAN DE MINISTER VAN INFRASTRUCTUUR EN MILIEU, VAN 30 NOVEMBER 2012, NR. IE NM/BSK-2012/230625, VAN INTERNATIONALE BESLUITEN MET BETREKKING TOT DE VEILIGHEID VAN ZEESCHEPEN**

De Minister van Infrastructuur en Milieu,

Gelet op de artikelen 70 en 71, eerste en vierde lid, van het Schepenbesluit 2004, 60 en 61 van de Regeling veiligheid zeeschepen, 19 van de Regeling vervoer gevaarlijke stoffen met zeeschepen en 42 van het Besluit voorkoming verontreiniging door schepen in samenhang met 17a van de Regeling voorkoming verontreiniging door schepen;

**MAAKT BEKEND:**

Op 25 mei 2012 heeft de Maritieme Veiligheidscommissie (MSC) van de Internationale Maritieme Organisatie resolutie MSC.328(90) aangenomen. Deze resolutie behelst wijzigingen van de Internationale Maritieme Code inzake gevaarlijke stoffen (*International Maritime Dangerous Goods Code; IMDG-Code*).

De wijzigingen van de IMDG-Code treden internationaal in werking met ingang van 1 januari 2014. De MSC geeft de Verdragssluitende Partijen bij het op 1 november 1974 te Londen tot stand gekomen Verdrag voor de beveiliging van mensenlevens op zee (*Trb. 1976, 157*) en de bij dat verdrag behorende bindende protocollen, aanhangsels en bijlagen (het SOLAS-verdrag) echter de mogelijkheid de gewijzigde IMDG-Code gedeeltelijk of in zijn geheel vanaf 1 januari 2013 in werking te laten treden.

De in het kader van het op 9 februari 1996 te Barbados tot stand gekomen Memorandum van overeenstemming inzake toezicht op schepen door de havenstaat vastgestelde Code voor de veiligheid van vrachtschepen waarmee reizen worden ondernomen in het Caribisch gebied (*Code of Safety for Caribbean Cargo Ships; CCSS-Code*).

De in februari 2011 onder auspiciën van de Internationale Maritieme Organisatie opgestelde en bij circulaire 396 (SLS 14) als voor het Koninkrijk der Nederlanden geldende equivalente regeling aangemelde Code voor de veiligheid van kleine commerciële schepen waarmee reizen worden ondernomen in het Caribisch gebied (*Code of Safety for Small Commercial Vessels; SCV-Code*).

De bij resolutie MSC.328(90) vastgestelde wijzigingen van de IMDG-Code, alsmede de CCSS-Code en de SCV-Code liggen ter inzage bij de bibliotheek van de Hoofddirectie Bestuurlijke en Juridische Zaken van het Ministerie van Infrastructuur en Milieu, Koningskade 4, 2596 AA te Den Haag.

**BESLUIT:***Enig artikel*

Met ingang van 1 januari 2013 gaan de bij resolutie MSC.328(90) vastgestelde wijzigingen van de IMDG-Code gelden voor de toepassing van het Schepenbesluit 2004, de Regeling veiligheid zeeschepen, de Regeling vervoer gevaarlijke stoffen met zeeschepen en de Regeling voorkoming verontreiniging door schepen, met dien verstande dat tot en met 31 december 2013 tevens de

voorschriften van de IMDG-Code zoals die luiden op 31 december 2012 mogen worden toegepast.

Dit besluit zal met de toelichting in de Staatscourant, de Landscourant van Aruba, De Curaçaose Courant en de Landscourant van Sint Maarten worden geplaatst.

DE MINISTER VAN INFRASTRUCTUUR EN MILIEU,

mw. drs. M.H. Schultz van Haegen

## Toelichting

Met dit besluit worden een aantal internationale besluiten met betrekking tot de veiligheid van zeeschepen bekendgemaakt. In de eerste plaats betreft het een door de Maritieme Veiligheidscommissie (MSC) van de Internationale Maritieme Organisatie aangenomen wijziging van de Internationale Maritieme Code inzake gevaarlijke stoffen (*International Maritime Dangerous Goods Code; IMDG-Code*), welke voor de doorwerking in het Schepenbesluit 2004 (Sb 2004), de Regeling veiligheid zeeschepen (Rvz), de Regeling vervoer gevaarlijke stoffen met zeeschepen (Rvgs), het Besluit voorkoming verontreiniging door schepen (Bvvs) en de Regeling voorkoming verontreiniging door schepen (Rvvs) bekendgemaakt moeten worden.

Daarnaast betreft dit besluit de bekendmaking van de, in het kader van het op 9 februari 1996 te Barbados tot stand gekomen Memorandum van overeenstemming inzake toezicht op schepen door de havenstaat, vastgestelde Code voor de veiligheid van vrachtschepen waarmee reizen worden ondernomen in het Caribisch gebied (*Code of Safety for Caribbean Cargo Ships; CCSS-Code*), alsmede de in februari 2011 onder auspiciën van de Internationale Maritieme Organisatie opgestelde en bij circulaire 396 (SLS 14) als voor het Koninkrijk der Nederlanden geldende equivalente regeling aangemelde Code voor de veiligheid van kleine commerciële schepen waarmee reizen worden ondernomen in het Caribisch gebied (*Code of Safety for Small Commercial Vessels; SCV-Code*).

De voornoemde codes hoeven op grond van de Rijkswet goedkeuring en bekendmaking verdragen niet in het Tractatenblad te worden bekendgemaakt of zijn nog niet bekendgemaakt. Voorts wordt besloten op welk moment de wijziging van de IMDG-Code voor de toepassing van het Sb 2004, de Rvz, de Rvgs, het Bvvs en de Rvvs gaan gelden.

## IMDG-Code

De IMDG-Code ziet op het vervoer van gevaarlijke, verpakte lading met zeeschepen en wordt elke twee jaar herzien. Met de bij resolutie MSC.328(90) vastgestelde wijzigingen van de IMDG-Code worden de voorschriften aangepast aan de huidige stand van de techniek en de wetenschap. De wijzigingen treden internationaal in werking met ingang van 1 januari 2014. De Code biedt echter de mogelijkheid om de gewijzigde regels al vanaf 1 januari 2013 op nationaal niveau in werking te laten treden. Nederland maakt uit praktische overwegingen van deze mogelijkheid gebruik. De eerdere toepassing van de gewijzigde IMDG-Code geschiedt door de sector op vrijwillige basis en voorkomt dat de sector last heeft van verschillen in regelgeving in de transportketen en onnodig oponthoudt tijdens het transport wordt voorkomen. Tot en met 31 december 2013 mogen tevens de voorschriften van de IMDG-Code zoals die luiden op 31 december 2012 nog worden toegepast.

Van de met resolutie MSC.328(90) vastgestelde wijzigingen van de IMDG-Code zal, voordat deze wijzigingen op 1 januari 2014 internationaal in werking treden, in het Tractatenblad mededeling worden gedaan. Omdat de wijzigingen op nationaal niveau al eerder in werking treden, worden deze vóór de inwerkingtreding op 1 januari 2013 tevens in de Staatscourant, de Landscourant van Aruba, De Curaçaose Courant en de Landscourant van Sint Maarten bekendgemaakt.

**CCSS-Code en SCV-Code**

De bekendmaking van de CCSS-Code en de SCV-Code houden verband met de implementatie van deze twee Codes in de Rvz. Door middel van een wijziging van deze regeling, die met ingang van 1 februari 2013 in werking zal treden, gelden deze twee Codes voor Caribisch-Nederlandse zeeschepen en voor Nederlandse schepen als zij gebruikt worden voor het maken van reizen in de Caribische handelszone.

DE MINISTER VAN INFRASTRUCTUUR EN MILIEU,

mw. drs. M.H. Schultz van Haegen